

COURTYARD[®]
BY MARRIOTT

Kazan Kremlin

Ресторан
The Steakhouse



МЕНЮ
MENU



~ **НАЦИОНАЛЬНЫЕ БЛЮДА** ~
NATIONAL DISHES

	Выход, г/г	Цена, Р
Казылык сыровяленая конина KAZYLYK cured horse meat	100	1200
Эчпочмак с куриным бульоном татарская выпечка с начинкой из мяса говядины, картофеля и лука, подаётся с куриным бульоном Ешросмак (OR ОСРОСМАҢ) SERVED WITH CHICKEN BROTH traditional Tatar pastry made of yeast dough, stuffed with meat, potatoes and onions, served with chicken broth	100/200	400
Токмач с курицей суп лапша по-татарски с курицей ТОКМАШ SOUP WITH CHICKEN traditional Tatar noodle soup with pieces of boiled chicken from the broth	250	400
Конина томленая со стейком из тыквы конина томленая, глазированная тыква в кленовом сиропе, крем соус из тыквы, маринованный лайм со специями, соус на основе красного вина и бадьяна STEWED HORSEMEAT WITH PUMPKIN STEAK Stewed horsemeat, glazed pumpkin in maple syrup, pumpkin creamy sause, marinaded lime with spices, red wine and star anise sause	270	1850
Баранина с кремом из сельдерея, луковым мармеладом и соусом на основе демиглас LAMB WITH CELERY CREAM, ONION MARMALADE AND DEMI-GLACE SAUSE	210	2100
Мясо по-татарски говядина тушёная, морковь, картофель, болгарский перец BEEF IN TATAR STYLE (VEGETABLE BEEF STEW) Beef steamed with potato, carrot, bell-pepper	350	850
Кыстыбый тонкая тортилья, обжаренная на сливочном масле, с начинкой из картофельного пюре, подаётся со сметаной KYSTYBIY The national dish of Tatars - Flatbread With Mashed Potato	100	400

~ **ЗАКУСКИ** ~
SNACKS

	Выход, г/г	Цена, Р
Пате из копченой рыбы с бородинским хлебом SMOKED FISH PATE WITH BORODINO BREAD	100	490
Тартар из тунца и авокадо тунец, авокадо, манговый соус, апельсиновый соус TUNA AND AVOCADO TARTARE Tuna, avocado, mango sause, orange sause	130	950
Национальные мясные деликатесы ростбиф, казылык, утиная грудка NATIONAL MEAT DELICACIES roast beef, kazylyk, duck breast	130	1100
Сырное ассорти Дор Блю, Чеддар, Пармезан, Гауда, груша, мед, миндаль CHEESE PLATTER Dor Blue, Cheddar, Parmesan, Gouda, pear, honey, almond	120/90	800
Кольца кальмара в темпуре с соусом тартар TEMPURA SCUID RINGS WITH TARTAR SAUCE	150/30	750
Тигровые креветки в чесночном соусе TIGER PRAWNS WITH GARLIC SAUSE	150/50	1200
Бородинские гренки с чесноком и соусом Дор блю BORODINO CROUTONS WITH DOR BLU SAUCE AND GARLIC	100/50	350
Куриные крылышки Барбекю подаётся с салатом Коул Слоу, соус Барбекю BBQ CHICKEN WINGS served with coleslaw salad, barbecue sause	150/100	600

• С заботой о Вашем здоровье просим сообщить официанту о продуктах, которые могут вызвать у Вас аллергические реакции.
Taking care about your health please inform our waiters about ingredients, which might cause allergic reaction.

~ САЛАТЫ ~
SALADS

	Выход, г/g	Цена, Р
Салат Нисуаз с тунцом тунец обжаренный, беби картофель, листья салата, фасоль, яйцо перепелиное, томаты черри, соус Нисуаз NICOISE SALAD WITH TUNA seared tuna, baby potatoes, lettuce, beans, quail eggs, cherry tomatoes, nicoise sauce	190	900
Салат с говяжьим языком язык говяжий, картофель беби, фасоль стручковая, лук красный, томаты черри, шпинат, огурцы маринованные, горчичная заправка BEEF TONGUE SALAD beef tongue, baby potatoes, string beans, red onion, cherry tomatoes, spinach, pickled cucumbers, mustard dressing	200	750
Салат с ростбифом и жареными баклажанами говядина ростбиф, листья салата, баклажан, битые огурцы, кунжут, эспума цезарь терияки BEEF ROAST AND EGPLANT SALAD Beef roast, lettuce, eggplant, smashed cucumbers, sesame, caesar teriyaki espuma	200	850
Салат с грушей и сыром дорблю груша карамелизированная, сыр дор блю, сыр креметте, миндальные лепестки, листья салата, заправка апельсиновая PEAR AND DORBLU CHEESE SALAD Turkey fillet, caramelized pear, dorblu cheese, cremette cheese, almond flakes, lettuce, orange dressing	160	620
Салат Цезарь классический салат Цезарь из листьев салата с сыром Пармезан и крутонами CAESAR SALAD romaine lettuce, Parmesan cheese, croutons		
<ul style="list-style-type: none"> • Классический / Classic • С курицей / With chicken • С креветками / With prawns 	170 220 220	550 650 1050
Салат руккола с креветками и авокадо руккола, креветки, авокадо, сыр Пармезан, цитрусовый соус SHRIMP & AVOCADO ARUGULA SALAD arugula, shrimp, avocado, parmesan cheese, citrus sauce	180	1050

~ СУПЫ ~
SOUPS

	Выход, г/g	Цена, Р
Уха сливочная с лососем и треской FISH SOUP WITH SALMON AND CODFISH	250	900
Борщ классический с говядиной подается со сметаной и помпушками CLASSIC BORSCHT SOUP WITH BEEF traditional Russian red beet soup served with a dollop of sour cream and pampushky garlic bread rolls – beet, beef, carrot, onion, potato, tomato, cabbage, sour cream	250	550
Суп из белых грибов Белые грибы, картофель, лук. Подается со сметаной PORCINI SOUP Porcini mushrooms, potatoes, onions. Served with sour cream	250	900

• С заботой о Вашем здоровье просим сообщить официанту о продуктах, которые могут вызвать у Вас аллергические реакции.
 Taking care about your health please inform our waiters about ingredients, which might cause allergic reaction.

~ **ОСНОВНЫЕ БЛЮДА** ~
MAIN DISHES

	Выход, г/г	Цена, Р
<p>ГОВЯЖЬЯ ВЫРЕЗКА С КРЕМОМ ИЗ ЛУКА И ТЫКВОЙ КОНФИ говяжья вырезка медиум, крем из лука, томленая тыква с соусом из тыквенных и подсолнечных семян, имбиря и кофейно-ванильного масла, свежего лука, соус демиглас</p> <p>BEEF TENDERLOIN WITH ONION CREAM AND CONFIT PUMPKIN Beef tenderloin medium rare, onion cream, stewed pumpkin with sauce made from pumpkin and sunflower seeds, ginger, and coffee and vanilla oil, fresh onion, demi-glace sauce</p>	250	2100
<p>СТЕЙК РИБАЙ (ЗЕРНОВОЙ ОТКОРМ) подается с миксом салата и соусами ягодный и томатно-пряный</p> <p>RIBEYE STEAK (CEREAL-FED) served with mixed salad and berry and tomato-spicy sauces</p>	200/20/30	3900
<p>БУРГЕР ИЗ ТЕЛЯТИНЫ котлета из телятины, булочка пшеничная, огурцы соленые, томат, листья салата, сыр Чеддар, соус Тысяча островов, соус острый, подается с картофелем фри, салатом Коул слоу и кетчупом</p> <p>VEAL BURGER veal cutlet, wheat bun, pickles, tomato, lettuce, Cheddar cheese, thousand island dressing, hot sauce, served with fries and cole slaw, ketchup</p>	300/200	1200
<p>УТИНАЯ ГРУДКА С ЯБЛОЧНЫМ ЧАТНИ утиная грудка, яблочный чатни, ягодный соус</p> <p>DUCK BREAST WITH APPLE CHUTNEY Duck breast, apple chutney, berry sauce</p>	180	1100
<p>КУРИНАЯ ПИРЗОЛА С БУЛГУРОМ И ОВОЩАМИ И ТОМАТНЫМ СОУСОМ куриное бедро, баклажан, кабачок, перец болгарский, булгур, соус томатно-пряный</p> <p>CHICKEN PIRZOLA WITH BULGUR, VEGETABLES AND TOMATO SAUCE chicken thigh, eggplant, zucchini, bell pepper, bulgur, spicy tomato sauce</p>	250	700
<p>ФИЛЕ ЛОСОСЯ СО СПАРЖЕЙ И БРОККОЛИ филе лосося, спаржа, брокколи, соус из зеленого горошка, соус морковный</p> <p>SALMON FILLET WITH ASPARAGUS AND BROCCOLI salmon fillet, asparagus, broccoli, olives, cream, turmeric, pesto sauce</p>	240	1700
<p>ЛОЙН ТРЕСКИ С КАБАЧКОВОЙ ИКРОЙ, БЕБИ-КАРТОФЕЛЕМ, СЛИВОЧНЫМ СОУСОМ</p> <p>COD LOIN SERVED WITH SQUASH SPREAD, BABY POTATOES AND CREAMY SAUCE</p>	210	1700
<p>КОТЛЕТЫ ИЗ ЩУКИ И СУДАКА подаются со свежим томатом, листьями шпината и кунжутно-ореховой заправкой</p> <p>PIKE AND PIKERPERCH CUTLETS served with fresh tomatoes, spinach leaves and sesame-nut dressing</p>	210	950
<p>ПЕЛЬМЕНИ С ГОВЯДИНОЙ, БУЛЬОНОМ И СМЕТАНОЙ</p>	300	600

~ **ПАСТА** ~
PASTA

	Выход, г/г	Цена, Р
<p>ФЕТУЧИНИ С ЛОСОСЕМ филе лосося, брокколи, Песто, сливки</p> <p>FETTUCINI WITH SALMON salmon fillet, broccoli, pesto, cream</p>	300	1200
<p>КОНКИЛЬОНИ С ГОВЯДИНОЙ И ГРИБАМИ говяжья вырезка, белые грибы, сливки, сыр Пармезан, лук, чеснок</p> <p>CONCILLONI STUFFED WITH BEEF AND MUSHROOMS Beef tenderloin, porcini mushrooms, cream, Parmesan cheese, onion, garlic</p>	210	1200
<p>НЬОККИ СЛИВОЧНЫЕ С КРЕВЕТКАМИ ньокки картофельные, креветки, сливки, сыр Пармезан, лук, чеснок, тимьян</p> <p>CREAMY PARMESAN GNOCCHI WITH SHRIMP potato gnocchi, shrimp, cream, parmesan cheese, onion, garlic, thyme</p>	290	1200

◦ С заботой о Вашем здоровье просим сообщить официанту о продуктах, которые могут вызвать у Вас аллергические реакции.
 Taking care about your health please inform our waiters about ingredients, which might cause allergic reaction.

~ ГАРНИРЫ ~
SIDE DISHES

	Выход, г/g	Цена, Р
ОВОЩИ НА ПАРУ брокколи, цветная капуста STEAMED VEGETABLES broccoli, cauliflower	100	250
КАРТОФЕЛЬ ФРИ FRENCH-FRIED POTATO	100	250
ПЮРЕ КАРТОФЕЛЬНОЕ POTATO PUREE	100	200
ОВОЩИ ГРИЛЬ цукини, перец болгарский, томаты Черри, баклажан, соус Песто GRILLED VEGETABLES zucchini, bell-pepper, onion, cherry tomatoes, eggplant, Pesto sauce	100	350

~ СОУСЫ ~
SAUCES

	Выход, г/g	
СЫРНО-СЛИВОЧНЫЙ, БАРБЕКЮ, СЛАДКИЙ ЧИЛИ, ТОМАТНЫЙ CREAMY CHEESE, BBQ SAUCE, SWEET CHILI SAUCE, TOMATO SAUCE	50	

~ ДЕСЕРТЫ ~
DESSERTS

	Выход, г/g	Цена, Р
МЕРЕНГОВЫЙ РУЛЕТ со сливочно-лимонным кремом и ягодным кули MERINGUE ROLL with creamy lemon cream and berry coolie	150	450
СЛИВОЧНЫЙ ТОРТ С МОРКОВНЫМ БИСКВИТОМ CREAMY CARROT SPONGE CAKE	120/20	400
ТОРТ НАПОЛЕОН NAPOLEON TART	150	400
ШОКОЛАДНО-ОРЕХОВЫЙ ТОРТ приготовлен без муки CHOCOLATE NUT CAKE is made without flour	130/20	490
НАЦИОНАЛЬНЫЕ СЛАДОСТИ щербет, татлы, талкыш калеве NATIONAL SWEETS sherbet, tatly, talkysh kaleve	120	490

◦ С заботой о Вашем здоровье просим сообщить официанту о продуктах, которые могут вызвать у Вас аллергические реакции.
Taking care about your health please inform our waiters about ingredients, which might cause allergic reaction.

ул. Карла Маркса, 6 / 6, Karl Marx st.

+7 (843) 210-01-50



courtyard_kazan



kazancourtyard

www.courtyard-kazan.ru